

MODELO DE RADIO DE DOS VÍAS AM1035 FLT
Nothing Comes Close to a Cobra®

KEM-ML30203-33B
Español

Características del

- Pantalla LCD con retroiluminación**
- Características**
- 8 canales*
 - 121 códigos de privacidad (38 códigos CTCSS/ 83 códigos DCS)
 - Modo manos libres (VOX)
 - VibrAlert®
 - Tri-Watch (triple rastreo)
 - Scan (Rastreo) Canales, códigos de privacidad
 - Pantalla LCD con retroiluminación
 - Linterna led
 - Aviso de llamada Diez tonos seleccionables
 - Bloqueo de botones
 - Altavoz/ Micrófono/ Toma de carga
 - Pitido Roger
 - Activación/desactivación seleccionable
 - Modo de ahorro de pilas/energía
 - Tonos de pulsación de teclas
 - Indicador del nivel de las pilas
 - Aviso sonoro de pilas bajas
 - Silenciador automático
 - Extensor del alcance máximo
 - Clip para cinturón
- Botón Volume Up/Down (Aumentar/Reducir volumen)**
- Botón LED light (Luz led)**
- Botón Talk (Hablar)**
- Botón MEM/ESC (Memorizar/Salir)**
- Botón Tri-Watch (Triple Rastreo)**
- Botón Scan (Rastreo)**
- Botón Max Range (Alcance máximo)**
- Conexión para la correa de muñeca**
- Clip para cinturón**
- Compartimento de las pilas**
- Tornillos de la tapa del compartimento de las pilas (2)**
- Agarres recubiertos de caucho**
- Linterna led**
- Botón Lock (bloqueo)**

El alcance máximo puede variar en función de lo despejado que esté la línea de comunicación en condiciones ideales.

Información del producto
Esta radio MicroTALK® ha sido fabricada cumpliendo con todos los requisitos para equipos de radio que usan frecuencias PMR 446, según lo previsto por la ley. El uso de este producto de radio de dos vías implica el uso de las redes públicas de radio y su uso puede estar sometido a las leyes o normas locales. Contacte con la autoridad competente en materia de licencias de radiodifusión para más información.

Cuidado de su radio
Su radio MicroTALK® le proporcionará con muchos años de servicios sin problemas si cuida de ella adecuadamente. He aquí algunas sugerencias:

- Manipule la radio con cuidado.
- Protégala del polvo.
- Nunca ponga la radio en el agua o un lugar húmedo.
- No la deje expuesta a las temperaturas extremas.

- Instalación de las pilas**
Cómo instalar o reemplazar las pilas:
1. Libere el cierre del clip de cinturón y deslicelo hacia arriba para desmontarlo.
 2. Afloje los tornillos superior e inferior de la parte trasera de la radio para retirar la tapa del compartimento de las pilas. **CONSEJO:** Los tornillos deben estar lo suficientemente aflojados (y sobresalir) para ayudarse con ellos a retirar la tapa del compartimento, de ser necesario.
 3. Introduzca las tres pilas recargables AA suministradas, o unas pilas alcalinas no recargables. Oriente las pilas en función de los símbolos de polaridad.
 4. Vuelva a poner la tapa del compartimento de las pilas, aprétela con los tornillos y fije de nuevo el clip de cinturón
 5. Apriete los tornillos con el extremo del clip de cinturón para asegurar la tapa del compartimento a la radio. No los sobreapriete. Utilice solamente el extremo del clip de cinturón para apretar los tornillos.
- Atención - Riesgo de explosión si las pilas son reemplazadas por otras del tipo incorrecto. Deseche las pilas usadas siguiendo las instrucciones.**
- Toma de recarga de la radio**
1. Compruebe que las pilas hayan sido instaladas correctamente.
 2. Conecte el cable a la toma de recarga situada en la parte superior de la radio.
 3. Conecte el cable a una fuente de alimentación compatible con puerto USB.

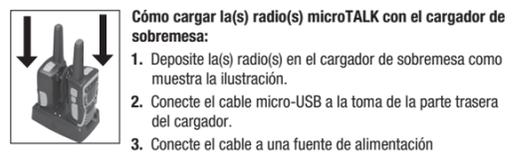
- Inicio rápido**
1. Mantenga pulsado el botón **Mode/Power** (modo/ encender) para encender su radio.
 2. Pulse los botones **Channel Up** (canal siguiente) o **Channel Down** (canal anterior) para seleccionar un canal.
 3. Mantenga pulsado el botón **Talk** (hablar) mientras habla por el micrófono.
 4. Cuando termine de hablar, deje de pulsar el botón **Talk** (hablar) y manténgase a la escucha.
- Atención - Riesgo de explosión si las pilas son reemplazadas por otras del tipo incorrecto. Deseche las pilas usadas siguiendo las instrucciones.**
- Use únicamente las baterías recargables y el cargador suministrados para recargar su radio Cobra microTALK®.
- Cobra recomienda apagar el radio mientras se está cargando.
- En su radio también se pueden utilizar baterías alcalinas no recargables.
- Una carga completa de las pilas tarda generalmente unas 15 horas.

Esta radio se alimenta con una batería interna de NiMH mediante una tensión flotante. Es posible que no pueda alimentarse con una tensión flotante usando otro tipo de pilas AA.

Plage de fonctionnement maximale / minimale: -20°C à +45°C.
Valeurs SAR maximales: 0.488W / kg pour FM 12.5KHz (Body-Worn).
Banda de frecuencia: 446MHz.
Potencia media y máxima de frecuencia de radio: 350mW.

Modo de empleo

Cómo utilizar su radio



- Cómo cargar la(s) radio(s) microTALK con el cargador de sobremesa:**
1. Deposite la(s) radio(s) en el cargador de sobremesa como muestra la ilustración.
 2. Conecte el cable micro-USB a la toma de la parte trasera del cargador.
 3. Conecte el cable a una fuente de alimentación compatible con puerto USB. Para equipos enchufables, la toma de corriente deberá estar ubicada cerca del equipo y ser fácilmente accesible. Si la luz de recarga no se ilumina (on), compruebe la posición de la radio. La radio debería estar en posición vertical. La luz indicadora de recarga permanecerá iluminada (on) mientras la radio se encuentre en la base de carga, y se apagará cuando termine de cargarse.
- Nota:** para cargar una sola radio, puede prescindir del cargador de sobremesa e insertar el conector micro-USB directamente en la toma de recarga situada en la parte superior de la radio.
- El icono de la pila se mostrará parpadeando mientras la radio se esté cargando. Cobra recomienda mantener la radio apagada (off) mientras se esté cargando.

- Inicio rápido**
1. Mantenga pulsado el botón **Mode/Power** (modo/ encender) para encender su radio.
 2. Pulse los botones **Channel Up** (canal siguiente) o **Channel Down** (canal anterior) para seleccionar un canal.
 3. Mantenga pulsado el botón **Talk** (hablar) mientras habla por el micrófono.
 4. Cuando termine de hablar, deje de pulsar el botón **Talk** (hablar) y manténgase a la escucha.

- Cómo encender su radio microTALK®**
- Modo/Power**
Mantenga pulsado el botón **Mode/Power** (modo/encender) hasta que escuche una serie de tonos que indican que la radio está encendida.
- Modo/Encender**
Mantenga pulsado el botón **Mode/Power** (modo/encender) hasta que escuche una serie de tonos que indican que la radio está encendida.
- Código de privacidad DCS**
Su radio microTALK® está ahora en modo **Standby** (en espera), lista para recibir transmisiones. Esta radio está siempre en modo **Standby** (en espera), salvo cuando se pulsan los botones **Talk** (hablar), **Call** (llamar) o **Mode/Power** (modo/encender).

- Pilas bajas**
- Batería baja**
Cuando a las pilas les quede poca energía, la última barra del icono **Battery Low** (batería baja) parpadeará y sonará un doble tono antes de que la radio se apague. Sus pilas deben ser reemplazadas o recargadas, si está utilizando pilas recargables.
- El icono de la pila parpadeará mientras la radio se esté cargando.

- Ahorro de pilas automático**
- Modo de ahorro de pilas**
Si no se produce ninguna transmisión durante 10 segundos, la radio pasará automáticamente al modo **Battery Save** (ahorro de pilas) y el icono **Power Saver** (ahorro de energía) parpadeará en la pantalla. Esto no afectará la habilidad de la radio para recibir transmisiones entrantes.

- Comunicación con otro persona**
- Botón Hablar**
1. Mantenga pulsado el botón **Talk** (hablar).
2. Cuando el micrófono esté a unos dos pulgadas (5 cm) de su boca, hable en un tono normal.
3. Deje de pulsar el botón **Talk** (hablar) cuando termine de hablar y manténgase a la escucha.
- A dos pulgadas (5 cm) de la boca**
Mientras el botón **Talk** (hablar) está presionado no puede recibir transmisiones entrantes.
- Botón Call (Llamar)**
1. Ambas radios deben estar sintonizadas al mismo canal/código de privacidad para comunicarse entre ellas.

- To Select a Channel**
- Botón de canal**
Con la radio encendida (on), seleccione uno de los 8 canales pulsando los botones **Channel Up** (canal siguiente) o **Channel Down** (canal anterior).
- Número de canal**
1. Ambas radios deben estar sintonizadas al mismo canal para comunicarse entre ellas.

- Transmisión activada por voz (VOX)**
- Modo/Encender**
1. Después de seleccionar un canal, pulse el botón **Mode/Power** (modo/encender) hasta que aparezca el icono **DCS** y los dígitos pequeños al lado del número del canal parpadeeen en la pantalla (del 01 al 83).
- Código de privacidad DCS**
Si el sistema DCS está activado en el canal seleccionado, el icono **DCS** y «OFF» parpadearán en la pantalla. Para cambiar del sistema DCS a CTCSS, pulse los botones **Channel Up** o **Channel Down** (canal siguiente o anterior) mientras «OFF» parpadea en la pantalla. Los dígitos pequeños parpadearán entonces en la pantalla y podrá proceder con el paso 2.
- Botón de canal**
1. Pulse el botón **Mode/Power** (modo/encender) hasta que el icono **VOX** parpadee en la pantalla. El ajuste actual, **On** (activado) o **Off** (desactivado), se mostrará en la pantalla.
- Icono VOX**
1. Pulse el botón **Mode/Power** (modo/encender) hasta que el icono **VOX** parpadee en la pantalla. El ajuste actual, **On** (activado) o **Off** (desactivado), se mostrará en la pantalla.
- Botón de canal**
1. Pulse el botón **Mode/Power** (modo/encender) hasta que el icono **VOX** parpadee en la pantalla. El ajuste actual, **On** (activado) o **Off** (desactivado), se mostrará en la pantalla.
- Modo/Encender**
1. Pulse el botón **Mode/Power** (modo/encender) hasta que el icono **VOX** parpadee en la pantalla. El ajuste actual, **On** (activado) o **Off** (desactivado), se mostrará en la pantalla.
- Nivel de sensibilidad de la función VOX**
1. Pulse el botón **Mode/Power** (modo/encender) hasta que el icono **VOX** parpadee en la pantalla y se muestre el nivel de sensibilidad actual.
- Botón de canal**
1. Pulse el botón **Mode/Power** (modo/encender) hasta que el icono **VOX** parpadee en la pantalla y se muestre el nivel de sensibilidad actual.

- Mantiéndose a la escucha**
- Escuchar**
Deje de pulsar el botón **Talk** (hablar) para recibir transmisiones entrantes. Su radio microTALK® está siempre en el modo **Standby** (en espera) mientras no se pulsan los botones **Talk** (hablar) o **Call** (llamar).

- Cómo ajustar el volumen**
- Botón del volumen**
Pulse los botones **Volume Up** (subir el volumen) o **Volume Down** (bajar el volumen).
Se utiliza un doble pitido para indicar los niveles mínimo o máximo (del 1 al 8).
- Nivel del volumen**

- Botón Call (Llamar)**
- Botón Llamar**
Pulse brevemente el botón **Call** (llamar).
La otra persona escuchará un tono de llamada de tres segundos. Este tono se utiliza para establecer comunicaciones de voz.
- Consulte la página 14 acerca de cómo seleccionar uno de los diez tonos de llamada.

- LED/S.O.S (LED/Señal de socorro) Linterna**
- LED/S.O.S LED/ Señal de socorro Linterna**
Pulse brevemente el botón **LED flashlight** (linterna led) que está debajo del botón **Talk** (hablar) para utilizar la linterna led situada en la parte inferior de la radio.
Para activar la función S.O.S, mantenga pulsado el botón **LED flashlight** (linterna led). Pulse brevemente para apagar la linterna o la función S.O.S.

- Silenciador automático/Alcance máximo**
- Su radio microTALK® silenciará las transmisiones débiles y los ruidos molestos como consecuencia de las condiciones del terreno o el entorno, o por haber alcanzado el **Maximum Range** (alcance máximo).
- El silenciador automático puede desactivarse temporalmente para extender el alcance máximo de su radio y permitir la recepción de todas las señales.

Cómo utilizar su radio

- Botón de alcance máximo**
Cómo desactivar temporalmente el silenciador automático:
Pulse el botón **Max Range** (alcance máximo) durante tres segundos como mínimo.
Cómo desactivar el extensor del alcance máximo:
- Mantenga pulsado el botón **Max Range** (alcance máximo) o cambie de canales.

- Función de bloqueo**
- Botón de bloqueo**
La función **Lock** (bloqueo) bloquea los botones **Channel Up** (canal siguiente), **Channel Down** (canal anterior), **Volume Up** (subir volumen), **Volume Down** (bajar volumen), **Tri Watch** (Triple Rastreo), **MEM/ESC** (Memorizar/Salir), **Scan** (Rastrear) y **Mode/ Power** (modo/encender) para prevenir el accionamiento accidental.
- Icono de bloqueo**
- Cómo activar o desactivar el bloqueo:**
- Mantenga pulsado el botón **Lock** (bloqueo) durante tres segundos.
En el modo **Lock** (bloqueo), se mostrará el icono Lock (bloqueo)

- Alcance de la radio microTALK®**
- Alcance máximo**
El alcance variará en función de las condiciones del terreno y el entorno.
En campo abierto y llano, su radio funcionará con un alcance máximo.
- Alcance reducido**
Los edificios y el follaje que se interpongan en la trayectoria de la señal reducirán el alcance de la radio. El follaje denso y el terreno montañoso reducirán aún más el alcance de la radio.
- Alcance reducido**
Recuerde: puede obtener el alcance máximo utilizando el extensor.
Consulte la página 6 para más detalles.

- Navegando por la función de modo**
- La navegación por la función **Mode** (modo) le permitirá seleccionar o activar las funciones favoritas de su radio microTALK®. Cuando navega por la función **Mode** (modo), las funciones de su radio aparecerán mostradas en el orden predeterminado:
- Modo/Encender**
• Establecer códigos de privacidad CTCSS
• Establecer códigos de privacidad DCS
• Activar/Desactivar la función VOX
• Ajustar la sensibilidad de la función VOX
• Establecer los tonos de llamada 1-10
• Activar/Desactivar la función VibrAlert
• Activar/Desactivar el pitido Roger
• Activar/Desactivar los tonos de teclas

- Códigos de privacidad**
- Su radio microTALK® incorpora dos avanzados sistemas de supresión de ruidos codificados que pueden ayudar a reducir las interferencias de otros usuarios en un canal particular. Los 38 códigos de privacidad del CTCSS (silenciador de recepción de tono continuo codificado) junto con los 83 códigos de privacidad del DCS (silenciador de recepción digital codificada) proporcionan un total de 112 **códigos de privacidad**. Ambos sistemas pueden utilizarse en todos los canales, pero no en el mismo canal simultáneamente.

- Para comunicarse con éxito utilizando el código de privacidad, ambas radios receptoras y transmisoras deben estar sintonizadas en el mismo canal y usando el mismo sistema de codificación (CTCSS o DCS) y el mismo código de privacidad. Cada uno de los canales recordará el último sistema de codificación y código de privacidad que haya seleccionado.
- El código de privacidad 00 no es un código de privacidad, sino que permite la escucha de todas las señales de un canal ajustado a 00 tanto el sistema CTCSS como el DCS.

- Establecer códigos de privacidad CTCSS**
- Modo/Encender**
1. Después de seleccionar un canal, pulse el botón **Mode/Power** (modo/encender) hasta que aparezca el icono **CTCSS** y los dígitos pequeños al lado del número de canal parpadeeen en la pantalla.
- Código de privacidad**
Si el sistema DCS está activado en el canal seleccionado, el icono **CTCSS** y «OFF» parpadearán en la pantalla. Para cambiar del sistema DCS a CTCSS, pulse los botones **Channel Up** o **Channel Down** (canal siguiente o anterior) mientras «OFF» parpadea en la pantalla. Los dígitos pequeños parpadearán entonces en la pantalla y podrá proceder con el paso 2.
- Botón de canal**
1. Pulse el botón **Mode/Power** (modo/encender) hasta que aparezca el icono **CTCSS** y los dígitos pequeños al lado del número de canal parpadeeen en la pantalla.

2. Pulse los botones **Channel Up** o **Channel Down** (canal siguiente o anterior) para seleccionar un código de privacidad. Si lo desea, mantenga pulsado los botones **Up** o **Down** (arriba o abajo) para avanzar con rapidez.
3. Cuando se muestre el código de privacidad CTCSS deseado, lleve a cabo una de estas acciones:
- a. Pulse el botón **Mode/Power** (modo/encender) para introducir el nuevo ajuste y proceder con otras funciones.
 - b. Pulse los botones **Talk** (hablar) o **Call** (llamar) para volver al modo **Standby** (en espera).
 - c. No pulse ningún botón durante 12 segundos para volver al modo **Standby** (en espera).

- Establecer códigos de privacidad DCS**
- Modo/Encender**
1. Después de seleccionar un canal, pulse el botón **Mode/Power** (modo/encender) hasta que aparezca el icono **DCS** y los dígitos pequeños al lado del número del canal parpadeeen en la pantalla (del 01 al 83).
- Código de privacidad DCS**
Si el sistema CTCSS está activado en el canal seleccionado, el icono **DCS** y «OFF» parpadearán en la pantalla. Para cambiar del sistema CTCSS a DCS, pulse los botones **Channel Up** o **Channel Down** (canal siguiente o anterior) mientras «OFF» parpadea en la pantalla. Los dígitos pequeños parpadearán entonces en la pantalla y podrá proceder con el paso 2.
- Botón de canal**
1. Pulse el botón **Mode/Power** (modo/encender) hasta que aparezca el icono **DCS** y los dígitos pequeños al lado del número del canal parpadeeen en la pantalla.

- To select a DCS privacy code:**
1. Después de seleccionar un canal, pulse el botón **Mode/Power** (modo/encender) hasta que aparezca el icono **DCS** y los dígitos pequeños al lado del número del canal parpadeeen en la pantalla (del 01 al 83).
 2. Pulse los botones **Channel Up** o **Channel Down** (canal anterior o siguiente) para seleccionar un código de privacidad DCS. Si lo desea, mantenga pulsado los botones **Up** o **Down** (arriba o abajo) para avanzar con rapidez.
 3. Cuando se muestre el código de privacidad DCS, lleve a cabo una de estas acciones:
 - a. Pulse el botón **Mode/Power** (modo/encender) para introducir el nuevo ajuste y proceder con otras funciones.
 - b. Pulse los botones **Talk** (hablar) o **Call** (llamar) para volver al modo **Standby** (en espera).
 - c. No pulse ningún botón durante 12 segundos para volver al modo **Standby** (en espera).

- Establecer códigos de privacidad DCS**
- Modo/Encender**
1. Después de seleccionar un canal, pulse el botón **Mode/Power** (modo/encender) hasta que aparezca el icono **DCS** y los dígitos pequeños al lado del número del canal parpadeeen en la pantalla (del 01 al 83).
- Código de privacidad DCS**
Si el sistema CTCSS está activado en el canal seleccionado, el icono **DCS** y «OFF» parpadearán en la pantalla. Para cambiar del sistema CTCSS a DCS, pulse los botones **Channel Up** o **Channel Down** (canal siguiente o anterior) mientras «OFF» parpadea en la pantalla. Los dígitos pequeños parpadearán entonces en la pantalla y podrá proceder con el paso 2.
- Botón de canal**
1. Pulse el botón **Mode/Power** (modo/encender) hasta que aparezca el icono **DCS** y los dígitos pequeños al lado del número del canal parpadeeen en la pantalla.
- Modo/Encender**
1. Pulse el botón **Mode/Power** (modo/encender) hasta que aparezca el icono **DCS** y los dígitos pequeños al lado del número del canal parpadeeen en la pantalla.
- Nivel de sensibilidad de la función VOX**
1. Pulse el botón **Mode/Power** (modo/encender) hasta que el icono **VOX** parpadee en la pantalla y se muestre el nivel de sensibilidad actual.
- Botón de canal**
1. Pulse el botón **Mode/Power** (modo/encender) hasta que el icono **VOX** parpadee en la pantalla y se muestre el nivel de sensibilidad actual.

- Altavoz externo/ Micrófono/ Toma de recarga**
- Toma de recarga de la radio**
A su radio microTALK® se le puede instalar un altavoz/micrófono externo opcional (no incluido), de manera que sus manos queden libres para realizar otras tareas.
- Cómo instalar un altavoz/micrófono o cargador externo:**
1. Abra la tapa de la toma de recarga situada en la parte superior de la radio.
 2. Inserte el conector en la toma.

NOTA: Una presión acústica excesiva de sus auriculares puede hacerle perder capacidad auditiva.

- Transmisión activada por voz (VOX)**
- En el modo **VOX**, su radio microTALK® puede usarse con la función «manos libres», de manera que la transmisión se inicie automáticamente al hablar. La sensibilidad de la función **VOX** puede ajustarse al volumen de su voz para evitar que se efectúen transmisiones debido al ruido de fondo.
- Cómo activar o desactivar el modo VOX:**
1. Pulse el botón **Mode/Power** (modo/encender) hasta que el icono **VOX** parpadee en la pantalla. El ajuste actual, **On** (activado) o **Off** (desactivado), se mostrará en la pantalla.
 2. Pulse los botones **Channel Up** (canal siguiente) o **Channel Down** (canal anterior) para **On** (activado) o **Off** (desactivado) el modo **VOX**.
 3. Lleve a cabo una de las siguientes acciones:
 - a. Pulse el botón **Mode/Power** (modo/encender) para introducir el nuevo ajuste y proceder con otras funciones.
 - b. Pulse los botones **Talk** (hablar) o **Call** (llamar) para volver al modo **Standby** (en espera).
 - c. No pulse ningún botón durante 12 segundos para volver al modo **Standby** (en espera).
- Cómo ajustar la sensibilidad de la función VOX:**
1. Pulse el botón **Mode/Power** (modo/encender) hasta que el icono **VOX** parpadee en la pantalla y se muestre el nivel de sensibilidad actual.
 2. Pulse los botones **Channel Up** (canal siguiente) o **Channel Down** (canal anterior) para reajustarlo.
 3. Lleve a cabo una de las siguientes acciones:
 - a. Pulse el botón **Mode/Power** (modo/encender) para introducir el nuevo ajuste y proceder con otras funciones.
 - b. Pulse los botones **Talk** (hablar) o **Call** (llamar) para volver al modo **Standby** (en espera).
 - c. No pulse ningún botón durante 12 segundos para volver al modo **Standby** (en espera).

- 10 espacios de la memoria**
- Su radio microTALK® dispone de 10 **Memory Locations** (espacios de la memoria) para guardar los canales y las combinaciones de canal/código de privacidad usados con más frecuencia. Estos **Memory Locations** (espacios de memoria) pueden seleccionarse individualmente o ser rastreados (consulte la página 18 para el rastreo de espacios de la memoria).

- Cómo programar un espacio de memoria:**
1. Mantenga pulsado el botón **MEM/ESC**. El icono **Memory** (memoria) y el **Memory Location** (espacio de la memoria) parpadearán en la pantalla.
 2. Pulse los botones **Channel Up** (canal siguiente) o **Channel Down** (canal anterior) para seleccionar un espacio de la memoria (0 al 9).

- Si el espacio ha sido programado anteriormente, su canal/código de privacidad asociado se mostrará en la pantalla.
3. Pulse el botón **MEM/ESC** (memorizar/salir). Los dígitos del canal parpadearán en la pantalla.
 4. Pulse los botones **Channel Up** (canal siguiente) o **Channel Down** (canal anterior) para seleccionar un canal (1 al 8).
 5. Pulse el botón **MEM/ESC** (memorizar/salir). El icono **CTCSS** y el código de privacidad parpadearán en la pantalla.
 6. Lleve a cabo una de las siguientes acciones:
 - a. Pulse los botones **Channel Up** (canal siguiente) o **Channel Down** (canal anterior) para seleccionar un código de privacidad CTCSS (00 a 38) para el canal.
 - b. Pulse el botón **MEM/ESC** (memorizar/salir) para cambiar de CTCSS a DCS. El icono DCS y los dígitos del código de privacidad parpadearán en la pantalla. Los botones **Channel Up** (canal siguiente) o **Channel Down** (canal anterior) pueden usarse para seleccionar un código de privacidad DCS (00 a 83) para el canal.

Si "oF" centellea en vez de los números de código de privacidad, es porque ya se ha establecido un código de privacidad en el sistema opuesto (CTCSS o DCS). Pulse el botón **Channel** (Canal) arriba o abajo para cancelar el código opuesto y seleccionar un código de privacidad del sistema activo para el canal seleccionado.

7. Lleve a cabo una de las siguientes acciones:
- Pulse el botón **MEM/ESC** (memorizar/salir) para introducir el canal/código de privacidad en el espacio de la memoria seleccionado. La radio procederá entonces al siguiente espacio de la memoria, que empezará a parpadear.
 - Mantenga pulsado el botón **MEM/ESC** (memorizar/salir) para guardar el estado actual de la memoria y pulse dicho botón de nuevo para volver al modo **Standby** (en espera).

Nota: si no pulsa ningún botón durante 12 segundos, pasará automáticamente al modo de recuperación de la memoria.

Botón Memorizar/Salir Para seleccionar un canal guardado en un espacio de la memoria:

- Pulse el botón **MEM/ESC** (memorizar/salir) para que el icono **Memory** (memoria) y el número del espacio de la memoria aparezcan en la pantalla
- Pulse los botones **Channel Up** (canal siguiente) o **Channel Down** (canal anterior) para seleccionar el espacio de la memoria (0 al 9).

Si el espacio ha sido programado anteriormente, su canal/código de privacidad asociado se mostrará en la pantalla.

- Botón de canal** Mantenga pulsado del botón **Talk** (hablar) para comunicarse con otra persona como de costumbre.
- Mantenga pulsado el botón **MEM/ESC** (memorizar/salir) para volver al modo **Standby** (en espera) desde el espacio de la memoria seleccionado.

Un espacio de la memoria puede reprogramarse en cualquier momento que aparezca mostrado. Pulse el botón **MEM/ESC** (memorizar/salir) para empezar.

Ajuste a uno de los diez tonos de llamada

Puede elegir entre diez diferentes **Call Tone Settings** (tonos de llamada) para transmitir un aviso de llamada.

Cómo cambiar el tono de la llamada:

- Pulse el botón **Mode/Power** (modo/encender) hasta que aparezca la letra «C» seguida del número del tono de llamada actual (01 a 10). El tono de llamada actual sonará durante tres segundos.
- Pulse los botones **Channel Up** (canal siguiente) o **Channel Down** (canal anterior) para escuchar los otros tonos de llamada.
- Lleve a cabo una de las siguientes acciones:
 - Pulse el botón **Mode/Power** (modo/encender) para introducir el nuevo ajuste y proceder con otras funciones.
 - Pulse los botones **Talk** (hablar) o **Call** (llamar) para volver al modo **Standby** (en espera).
 - No pulse ningún botón durante 12 segundos para volver al modo **Standby** (en espera).

VibrAlert® y aviso de llamada

Su radio microTALK® puede avisarle de las transmisiones entrantes haciendo sonar un tono de llamada o un tono de llamada con VibrAlert®.

Cómo cambiar los ajustes de las llamadas:

- Pulse el botón **Mode** (modo) hasta que el icono **Call Setting** (ajuste de llamada) parpadee en la pantalla. La pantalla muestra el ajuste actual («01» vibración + tono, «02» solo vibración).
- Pulse los botones **Channel Up** (canal siguiente) o **Channel Down** (canal anterior) para cambiar los ajustes de la llamada.
- Lleve a cabo una de las siguientes acciones:
 - Pulse el botón **Mode** (modo) para introducir el nuevo ajuste y proceder con otras funciones.
 - Pulse los botones **Talk** (hablar) o **Call** (llamar) para volver al modo **Standby** (en espera).
 - No pulse ningún botón durante 12 segundos para volver al modo **Standby** (en espera).

Tono de confirmación con el pitido Roger

La persona recibiendo la transmisión escuchará un tono cuando usted deje de pulsar el botón **Talk** (hablar). Esto avisa a la otra persona de que usted ha terminado de hablar y que puedan hablar si lo desea.

Cómo activar o desactivar el pitido Roger:

- Pulse el botón **Mode/Power** (modo/encender) hasta que el icono **Roger Beep** (pitido Roger) parpadee en la pantalla. El ajuste actual, **on** (activado) u **off** (desactivado), se mostrará en la pantalla.
- Pulse los botones **Channel Up** (canal siguiente) o **Channel Down** (canal anterior) para **on** (activado) u **off** (desactivado) el pitido Roger.
- Lleve a cabo una de las siguientes acciones:
 - Pulse el botón **Mode/Power** (modo/encender) para introducir el nuevo ajuste y proceder con otras funciones.
 - Pulse los botones **Talk** (hablar) o **Call** (llamar) para volver al modo **Standby** (en espera).
 - No pulse ningún botón durante 12 segundos para volver al modo **Standby** (en espera).

Activación/Desactivación del tono de las teclas

Cuando el **Key Tone** (tono de teclas) está activado, se escuchará un tono cada vez que pulse un botón.

Cómo activar o desactivar el tono de las teclas:

- Pulse el botón **Mode/Power** (modo/encender) hasta que el icono **Key Tone** (tono de teclas) parpadee. El estado actual, **On/Off** (activado/desactivado), del tono de teclas parpadeará.
- Pulse los botones **Channel Up** (canal siguiente) o **Channel Down** (canal anterior) para activar o desactivar el tono de las teclas.
- Lleve a cabo una de las siguientes acciones:
 - Pulse el botón **Mode/Power** (modo/encender) para acceder al modo **Standby** (en espera).
 - Pulse los botones **Talk** (hablar) o **Call** (llamar) para volver al modo **Standby** (en espera).
 - No pulse ningún botón durante 12 segundos para volver al modo **Standby** (en espera).

Rastreo de canales

Su radio microTALK® puede rastrear canales automáticamente.

Cómo rastrear canales:

- Pulse brevemente el botón **Scan** (rastrear) hasta que el icono **Scan** (rastrear) y los dígitos del canal aparezcan en la pantalla.
- Mantenga pulsado el botón **Scan** (rastrear) para iniciar el rastreo de los canales.

La radio ignorará los códigos de privacidad específicos mientras rastrea los canales.

El icono **Scan** (rastrear) se seguirá mostrando en la pantalla mientras continúe el rastreo. Su radio continuará rastreando todos los canales y se detendrá si detecta una transmisión entrante. Su radio permanecerá en ese canal durante 6 segundos.

Durante el rastreo (mientras recibe una transmisión), puede llevar a cabo una de las acciones siguientes:

- Mantenga pulsado del botón **Talk** (hablar) para comunicarse en ese canal. Su radio permanecerá en ese canal y volverá al modo **Standby** (en espera).
- Pulse los botones **Channel Up** (canal siguiente) o **Channel Down** (canal anterior) para reanudar el rastreo de canales.
- Mantenga pulsado el botón **Scan** (rastrear) para volver a **Standby** (en espera).

Rastreo de los códigos de privacidad

Su radio microTALK® puede rastrear automáticamente los **códigos de privacidad** (bien los CTCSS del 01 al 38, o bien los DCS del 01 al 83) dentro de un canal. Solo se puede rastrear un sistema de códigos de privacidad (CTCSS o DCS) cada vez

Cómo rastrear los códigos de privacidad:

- En el modo **Standby** (en espera), pulse brevemente el botón **Scan** (rastreo) dos veces (CTCSS) o tres veces (DCS) hasta que el icono **CTCSS** o **DCS** y los dígitos estén parpadeando.
- Mantenga pulsado el botón **Scan** (rastrear) para iniciar el rastreo de los códigos de privacidad del canal seleccionado.

El icono **Scan** (rastrear) se seguirá mostrando en la pantalla mientras continúe el rastreo de la memoria.

Su radio continuará rastreando todos los espacios de la memoria y se detendrá si detecta una transmisión entrante.

Su radio permanecerá en ese canal/código de privacidad guardado durante 6 segundos.

El icono **Scan** (rastrear) se seguirá mostrando en la pantalla mientras continúe el rastreo de los códigos de seguridad. Su radio continuará rastreando todos los códigos de privacidad y se detendrá si detecta una transmisión entrante. Su radio permanecerá en ese canal/código de privacidad durante 6 segundos.

Durante el rastreo (mientras recibe una transmisión), puede llevar a cabo una de las acciones siguientes:

- Mantenga pulsado del botón **Talk** (hablar) para comunicarse en ese canal/código de privacidad. Su radio permanecerá en ese canal/ código de privacidad y volverá al modo **Standby** (en espera).
- Pulse los botones **Channel Up** (canal siguiente) o **Channel Down** (canal anterior) para reanudar el rastreo de los códigos de privacidad. Si no pulsa ningún botón durante 10 segundos, su radio reanudará automáticamente el rastreo de los códigos de privacidad.
- Pulse el botón **Scan** (rastrear) para volver a **Standby** (en espera).

Rastreo de la memoria

Su radio microTALK® puede rastrear automáticamente los datos guardados en los espacios de la memoria (ver página 12 para el ajuste de los espacios de la memoria).

Cómo rastrear los espacios de la memoria:

- Asegúrese de que haya dos o más espacios de la memoria ya programados.
- Pulse brevemente el botón **MEM/ESC** (memorizar/salir) para acceder al modo **Memory** (memoria) desde el modo **Standby** (en espera). El icono **Memory** (memoria) y el **Memory Location** (espacio de la memoria) se mostrarán en la pantalla.
- Pulse brevemente el botón **Scan** (rastrear) para que aparezca el icono **Scan** (rastreo) y se inicie el rastreo de los canales guardados en los espacio de la memoria.

El icono **Scan** (rastreo) se seguirá mostrando en la pantalla mientras continúe el rastreo de la memoria.

Su radio continuará rastreando todos los espacios de la memoria y se detendrá si detecta una transmisión entrante.

Su radio permanecerá en ese canal/código de privacidad guardado durante 6 segundos.

Cómo utilizar su radio

Configuración de Tri-Watch

Su radio microTALK® puede configurarse para rastrear actividad en sus canales favoritos.

Cómo programar o editar los canales de Tri-Watch:

- En el modo de espera, mantenga pulsado el botón **TRI-WATCH** durante dos (2) segundos para activar el modo **Tri-Watch Setup** (configuración de Tri-Watch). El icono TW aparecerá en la pantalla. El número del canal principal parpadeará para indicar la posición del canal.
- Pulse los botones **Channel Up** (canal siguiente) o **Channel Down** (canal anterior) para seleccionar el canal que desee añadir al modo **Tri-Watch**.
- Pulse brevemente el botón **TRI-WATCH** para confirmar la elección.
- Repita los pasos 2 y 3 para programar las demás memorias de canales del modo **Tri-Watch**.
- Una vez programadas las memorias de canales Tri-Watch restantes, la radio pasará inmediatamente al modo **Tri-Watch** (triple rastreo).

BURP (Eruclar)

La fonction **BURP** permet à l'utilisateur de faire sortir l'eau de la grille du haut-parleur. Cette fonction est pratique si la radio est tombée dans de l'eau qui peut alors se retrouver coincée dans la grille du haut-parleur et étouffer le son.

Utiliser la fonction BURP

- Appuyez et relâchez les touches **MEM/ESC** et **Max Range** (Portée Max) simultanément.
- La tonalité Burp retentit au niveau maximal du haut-parleur interne pendant 8 s. Pendant cette durée, **BURP** s'affiche sur l'écran.
- Tenez la radio en positionnant sa grille de haut-parleur vers le bas pour permettre à l'eau de s'évacuer plus facilement.
- Après 8 s, la radio se remet en veille.

Nosotros, la empresa Altis Zenus BV in the Netherlands Wassenaarseweg 57, 2596CL The Hague Nederlande/ Netherlands

Declaramos bajo nuestra exclusiva responsabilidad que el siguiente producto

Tipo de producto : Walkie Talkie
 Marca : Cobra
 Modelo : AM1035 FLT
 más detalles : funcionamiento a pilas, 446MHz

cumple los requisitos esenciales de las siguientes directivas de la UE:
 2014/53/EU Directiva sobre la puesta de equipos de radio en el mercado
 2011/65/EU Anexo II del Tratado de la Unión Europea (UE) 2017/2102
 Directiva sobre la restricción del uso de determinadas sustancias peligrosas en las normas y reglamentaciones

aplicadas a los equipos eléctricos y electrónicos:
 EN 60950-1:2006+A11:2009+A1:2010+A12:2011+A2:2013
 EN 50566:2013
 EN 300 296 V2.1.1
 EN 301 489-1 V2.1.1 EN 301 489-5 V2.1.1
 IEC 62321-3-1:2013 IEC 62321-4:2017
 IEC 62321-5:2013 IEC 62321-6:2015
 IEC 62321-7-1:2015 IEC 62321-7-2:2015
 IEC 62321-8:2017

Persona autorizada para la documentación técnica:
 Nombre, Posición: Jaap Derk Buma, Director

CE The Hague, 30-7-2018
 Fecha Firma

Marca

CEEL™ es una marca comercial registrada de Cobra Electronics Europe, Ltd.

Snake design y microTALK® son marcas comerciales registradas de Cobra Electronics Corporation, EE.UU.

Garantía y servicio al cliente

Para información acerca de la garantía y el servicio de atención al cliente, póngase en contacto con su distribuidor.

Para uso en países de la UE, sujeto a las normas y reglamentos locales.

©2019 Altis Zenus BV in the Netherlands Wassenaarseweg 57, 2596CL The Hague Nederlande/ Netherlands

